ΕΚΤΕΛΕΣΤΙΚΟΣ ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΣ (ΕΕ) 2017/661 ΤΗΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ

της 6ης Απριλίου 2017

σχετικά με την τροποποίηση του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 329/2007 του Συμβουλίου για την επιβολή περιοριστικών μέτρων κατά της Λαϊκής Δημοκρατίας της Κορέας

Η ΕΥΡΩΠΑΪΚΗ ΕΠΙΤΡΟΠΗ,

Έχοντας υπόψη τη Συνθήκη για τη λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης,

Έχοντας υπόψη τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 329/2007 του Συμβουλίου, της 27ης Μαρτίου 2007, για την επιβολή περιοριστικών μέτρων κατά της Λαϊκής Δημοκρατίας της Κορέας ([1]), και ιδίως το άρθρο 13 παράγραφος 1 στοιχεία β, γ, ε και ζ

Εκτιμώντας τα ακόλουθα:

(1) Ο κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 329/2007 θέτει σε ισχύ τα μέτρα που προβλέπονται στην απόφαση (ΚΕΠΠΑ) 2016/849 του Συμβουλίου ([2]).

(2) Το παράρτημα ΙΙ του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 329/2007 θα πρέπει να επικαιροποιηθεί με τις τελευταίες πληροφορίες που παρέχονται από τα κράτη μέλη όσον αφορά τον προσδιορισμό των αρμόδιων αρχών.

(3) Στις 30 Νοεμβρίου 2016, το Συμβούλιο Ασφαλείας των Ηνωμένων Εθνών (ΣΑΗΕ) εξέδωσε την απόφαση 2321 (2016), η οποία προβλέπει νέα μέτρα κατά της Λαϊκής Δημοκρατίας της Κορέας, τα οποία περιλαμβάνουν απαγόρευση εισαγωγών χαλκού, νικελίου, αργύρου, ψευδαργύρου και αγαλμάτων, καθώς και απαγόρευση εξαγωγής ελικοπτέρων και σκαφών. Στις 27 Φεβρουαρίου 2017, το Συμβούλιο εξέδωσε τον κανονισμό (ΕΕ) 2017/330 ([3]) που τροποποίησε ανάλογα τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 329/2007 με την προσθήκη των παραρτημάτων Ιη, ΙΙΙα και ΙΙΙβ. Ο χαλκός, το νικέλιο, ο άργυρος και ο ψευδάργυρος, τα αγάλματα, τα ελικόπτερα και τα σκάφη που θα συμπεριληφθούν στα εν λόγω παραρτήματα θα πρέπει πλέον να προσδιοριστούν, και θα πρέπει να τους αποδοθούν οι αντίστοιχοι κωδικοί της συνδυασμένης ονοματολογίας, όπως παρατίθενται στο παράρτημα Ι του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 2658/87 του Συμβουλίου ([4]).

(4) Η απόφαση ΣΑΗΕ 2321 (2016) επίσης εξειδικεύει περαιτέρω τον κατάλογο των ειδών πολυτελείας, που υπόκεινται ήδη σε απαγόρευση εξαγωγής, ο οποίος παρατίθεται στο παράρτημα ΙΙΙ του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 329/2007.

(5) Στις 6 Απριλίου 2017 το Συμβούλιο αποφάσισε να προσθέσει τέσσερα φυσικά πρόσωπα στον κατάλογο των προσώπων και οντοτήτων που υπόκεινται σε περιοριστικά μέτρα.

(6) Τα παραρτήματα Ιη, ΙΙ, ΙΙΙ, ΙΙΙα, ΙΙΙβ και V του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 329/2007 θα πρέπει, επομένως, να τροποποιηθούν αναλόγως,

(7) Ο παρών κανονισμός πρέπει να τεθεί σε ισχύ αμέσως, ώστε να διασφαλισθεί η αποτελεσματικότητα των μέτρων που προβλέπονται σε αυτόν,

ΕΞΕΔΩΣΕ ΤΟΝ ΠΑΡΟΝΤΑ ΚΑΝΟΝΙΣΜΟ:

Άρθρο 1

Ο κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 329/2007 τροποποιείται ως εξής:

1) Το παράρτημα Ιη αντικαθίσταται από το κείμενο του παραρτήματος Ι του παρόντος κανονισμού.

2) Το παράρτημα ΙΙ αντικαθίσταται από το κείμενο του παραρτήματος ΙΙ του παρόντος κανονισμού.

3) Το παράρτημα ΙΙΙ τροποποιείται σύμφωνα με το παράρτημα ΙΙΙ του παρόντος κανονισμού.

([1]) ΕΕ L 88 της 29.3.2007, σ. 1.
([2]) Απόφαση (ΚΕΠΠΑ) 2016/849 του Συμβουλίου, της 27ης Μαΐου 2016, για την επιβολή περιοριστικών μέτρων κατά της Λαοκρατικής Δημοκρατίας της Κορέας και για την κατάργηση της απόφασης 2013/183/ΚΕΠΠΑ (ΕΕ L 141 της 28.5.2016, σ. 79).
([3]) Κανονισμός (ΕΕ) 2017/330 του Συμβουλίου, της 27ης Φεβρουαρίου 2017, σχετικά με την τροποποίηση του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 329/2007 για την επιβολή περιοριστικών μέτρων κατά της Λαοκρατικής Δημοκρατίας της Κορέας (ΕΕ L 50 της 28.2.2017, σ. 1).
([4]) Κανονισμός (ΕΟΚ) αριθ. 2658/87 του Συμβουλίου, της 23ης Ιουλίου 1987, για τη δασμολογική και στατιστική ονοματολογία και το κοινό δασμολόγιο (ΕΕ L 256 της 7.9.1987, σ. 1).

4) Το παράρτημα IIIα αντικαθίσταται από το κείμενο του παραρτήματος IV του παρόντος κανονισμού.

5) Το παράρτημα IIIβ αντικαθίσταται από το κείμενο του παραρτήματος V του παρόντος κανονισμού.

6) Το παράρτημα V τροποποιείται σύμφωνα με το παράρτημα VI του παρόντος κανονισμού.

Άρθρο 2

Ο παρών κανονισμός αρχίζει να ισχύει την ημέρα της δημοσίευσής του στην *Επίσημη Εφημερίδα της Ευρωπαϊκής Ένωσης*.

Ο παρών κανονισμός είναι δεσμευτικός ως προς όλα τα μέρη του και ισχύει άμεσα σε κάθε κράτος μέλος.

Βρυξέλλες, 6 Απριλίου 2017.

Για την Επιτροπή,

εξ ονόματος του Προέδρου,

Αναπληρωτής Προϊστάμενος της Υπηρεσίας Μέσων Εξωτερικής Πολιτικής

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ Ι

«ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ Ιη

Χαλκός, νικέλιο, άργυρος και ψευδάργυρος που αναφέρονται στο στοιχείο β) του άρθρου 2 παράγραφος 4 ([1])

Χαλκός

	2603	Μεταλλεύματα χαλκού και τα εμπλουτισμένα απ' αυτά
	74	Χαλκός και τεχνουργήματα από χαλκό
	8536 90 95 30	Επαφές πιρτσινιών – από χαλκό – επιμεταλλωμένες με κράμα αργύρου-νικελίου AgNi10 ή με άργυρο που περιέχει κατά βάρος 11,2 % (± 1,0 %) οξείδιο του κασσίτερου και οξείδιο του ινδίου μαζί – με πάχος της επιμετάλλωσης ένδυσης 0,3 mm (– 0/+0,015 mm)
ex	8538 90 99	Χάλκινα μέρη που αναγνωρίζονται ότι προορίζονται αποκλειστικά ή κύρια για τις συσκευές των κλάσεων 8535, 8536 ή 8537
		– Σύρματα για περιτύλιξη:
	8544 11	– – από χαλκό
		– Άλλοι χάλκινοι ηλεκτρικοί αγωγοί, για τάσεις που δεν υπερβαίνουν τα 1 000 V:
ex	8544 42	– – Που έχουν εφοδιασθεί με τεμάχια σύνδεσης
ex	8544 49	– – Άλλοι
		– Άλλοι ηλεκτρικοί αγωγοί, για τάσεις που υπερβαίνουν τα 1 000 V:
	8544 60 10	– – Με αγωγό από χαλκό

Νικέλιο

	2604	Μεταλλεύματα νικελίου και τα εμπλουτισμένα απ' αυτά

([1]) Οι κωδικοί της ονοματολογίας είναι οι κωδικοί που εφαρμόζονται στα συναφή προϊόντα στη συνδυασμένη ονοματολογία, όπως ορίζεται στο άρθρο 1 παράγραφος 2 του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 2658/87 του Συμβουλίου και όπως παρατίθεται στο παράρτημα Ι αυτού.

		Σιδηροκράματα
	7202 60	– Σιδηρονικέλιο
		Σύρματα από ανοξείδωτους χάλυβες:
	7223 00 11	– – Που περιέχουν κατά βάρος 28 % έως και 31 % νικέλιο και 20 % έως και 22 % χρώμιο
	75	Νικέλιο και τεχνουργήματα από νικέλιο
	8105 90 00 10	Ράβδοι ή σύρματα από κράμα κοβαλτίου με κατά βάρος περιεκτικότητα: — 35 % (± 2 %) σε κοβάλτιο, — 25 % (± 1 %) σε νικέλιο, — 19 % (± 1 %) σε χρώμιο και — 7 % (± 2 %) σε σίδηρο που τηρούν τις προδιαγραφές υλικού AMS 5842, του τύπου που χρησιμοποιείται στην αεροδιαστημική

Άργυρος

	2616 10	Μεταλλεύματα αργύρου και τα εμπλουτισμένα απ' αυτά

Ψευδάργυρος

	2608	Μεταλλεύματα ψευδαργύρου και τα εμπλουτισμένα απ' αυτά
	79	Ψευδάργυρος και τεχνουργήματα από ψευδάργυρο »

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ II

«ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ II

Δικτυακοί τόποι με πληροφορίες σχετικά με τις αρμόδιες αρχές που αναφέρονται στα άρθρα 5, 7, 8, 10 και 15 και διεύθυνση για κοινοποιήσεις προς την Ευρωπαϊκή Επιτροπή:

ΒΕΛΓΙΟ

http://diplomatie.belgium.be/en/policy/policy_areas/peace_and_security/sanctions

ΒΟΥΛΓΑΡΙΑ

http://www.mfa.bg/en/pages/135/index.html

ΤΣΕΧΙΚΗ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑ

http://www.mfcr.cz/mezinarodnisankce

ΔΑΝΙΑ

http://um.dk/da/Udenrigspolitik/folkeretten/sanktioner/

ΓΕΡΜΑΝΙΑ

http://www.bmwi.de/DE/Themen/Aussenwirtschaft/aussenwirtschaftsrecht,did=404888.html

ΕΣΘΟΝΙΑ

http://www.vm.ee/est/kat_622/

ΙΡΛΑΝΔΙΑ

http://www.dfa.ie/home/index.aspx?id=28519

ΕΛΛΑΔΑ

http://www.mfa.gr/en/foreign-policy/global-issues/international-sanctions.html

ΙΣΠΑΝΙΑ

http://www.exteriores.gob.es/Portal/en/PoliticaExteriorCooperacion/GlobalizacionOportunidadesRiesgos/Paginas/SancionesInternacionales.aspx

ΓΑΛΛΙΑ

http://www.diplomatie.gouv.fr/fr/autorites-sanctions/

ΚΡΟΑΤΙΑ

http://www.mvep.hr/sankcije

ΙΤΑΛΙΑ

http://www.esteri.it/MAE/IT/Politica_Europea/Deroghe.htm

ΚΥΠΡΟΣ

http://www.mfa.gov.cy/sanctions

ΛΕΤΟΝΙΑ

http://www.mfa.gov.lv/en/security/4539

ΛΙΘΟΥΑΝΙΑ

http://www.urm.lt/sanctions

ΛΟΥΞΕΜΒΟΥΡΓΟ

http://www.mae.lu/sanctions

ΟΥΓΓΑΡΙΑ

http://www.kormany.hu/download/9/2a/f0000/EU%20szankci%C3%B3s%20t%C3%A1j%C3%A9koztat%C3%B3_20170214_final.pdf

ΜΑΛΤΑ

https://www.gov.mt/en/Government/Government%20of%20Malta/Ministries%20and%20Entities/Officially%20Appointed%20Bodies/Pages/Boards/Sanctions-Monitoring-Board-.aspx

ΚΑΤΩ ΧΩΡΕΣ

https://www.rijksoverheid.nl/onderwerpen/internationale-sancties

ΑΥΣΤΡΙΑ

http://www.bmeia.gv.at/view.php3?f_id=12750&LNG=en&version=

ΠΟΛΩΝΙΑ

http://www.msz.gov.pl

ΠΟΡΤΟΓΑΛΙΑ

http://www.portugal.gov.pt/pt/ministerios/mne/quero-saber-mais/sobre-o-ministerio/medidas-restritivas/medidas-restritivas.aspx

ΡΟΥΜΑΝΙΑ

http://www.mae.ro/node/1548

ΣΛΟΒΕΝΙΑ

http://www.mzz.gov.si/si/zunanja_politika_in_mednarodno_pravo/zunanja_politika/mednarodna_varnost/omejevalni_ukrepi/

ΣΛΟΒΑΚΙΑ

https://www.mzv.sk/europske_zalezitosti/europske_politiky-sankcie_eu

ΦΙΝΛΑΝΔΙΑ

http://formin.finland.fi/kvyhteistyo/pakotteet

ΣΟΥΗΔΙΑ

http://www.ud.se/sanktioner

ΗΝΩΜΕΝΟ ΒΑΣΙΛΕΙΟ

https://www.gov.uk/sanctions-embargoes-and-restrictions

Διεύθυνση για κοινοποιήσεις στην Ευρωπαϊκή Επιτροπή:

European Commission

Service for Foreign Policy Instruments (FPI)

EEAS 07/99

B-1049 Brussels

Belgium

Ηλεκτρονικό ταχυδρομείο: relex-sanctions@ec.europa.eu »

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ ΙΙΙ

Το παράρτημα ΙΙΙ του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 329/2007 τροποποιείται ως εξής:

1. «9. Χειροποίητοι τάπητες, τάπητες υφασμένοι στο χέρι και είδη επίστρωσης υφασμένα στο χέρι» αντικαθίσταται από «9. Τάπητες και είδη επίστρωσης, χειροποίητα ή μη, εκτιμώμενης αξίας άνω των 500 δολαρίων ΗΠΑ»

2. «13. Επιτραπέζια σκεύη υψηλής ποιότητας από πορσελάνη, ψαμμίτη, φαγεντιανή γη ή απομίμηση πορσελάνης» αντικαθίσταται από «13. Επιτραπέζια σκεύη από πορσελάνη, ψαμμίτη, φαγεντιανή γη ή απομίμηση πορσελάνης, εκτιμώμενης αξίας άνω των 100 δολαρίων ΗΠΑ»

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ IV

«ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ IIIα

Τα αγάλματα που αναφέρονται στο άρθρο 4γ παράγραφος 1:

ex	4420 10	Αγάλματα και αγαλματάκια από ξύλο
		– Αγάλματα και αγαλματάκια από πέτρα
ex	6802 91	– – Μάρμαρο, τραβερτίνη και αλάβαστρο
ex	6802 92	– – Άλλες ασβεστούχες πέτρες
ex	6802 93	– – Γρανίτης
ex	6802 99	– – Άλλες πέτρες
ex	6809 90	Αγάλματα και αγαλματίδια από γύψο ή από συνθέσεις με βάση το γύψο
ex	6810 99	Αγάλματα και αγαλματίδια από τσιμέντο, από σκυρόδεμα ή από τεχνητή πέτρα, έστω και οπλισμένα
ex	6913	Αγάλματα και αγαλματίδια από κεραμευτική ύλη
		Είδη χρυσοχοΐας ή αργυροχοΐας
		– Από πολύτιμα μέταλλα, έστω και επενδυμένα ή επιστρωμένα με πολύτιμα μέταλλα
ex	7114 11	– – Αγαλματίδια από άργυρο, έστω και επενδυμένα ή επιστρωμένα με άλλα πολύτιμα μέταλλα
ex	7114 19	– – Αγαλματίδια από άλλα πολύτιμα μέταλλα, έστω και επενδυμένα ή επιστρωμένα με πολύτιμα μέταλλα
ex	7114 20	– Αγάλματα και αγαλματίδια από κοινά μέταλλα επιστρωμένα με πολύτιμα μέταλλα
		– Αγάλματα και αγαλματίδια από κοινά μέταλλα
ex	8306 21	– – Αγάλματα και αγαλματίδια επάργυρα, επίχρυσα και επιπλατινωμένα
ex	8306 29	– – Άλλα αγάλματα και αγαλματίδια
ex	9505	Αγάλματα και αγαλματίδια για γιορτές, καρναβάλι ή άλλες διασκεδάσεις
ex	9602	Αγαλματίδια από κατεργασμένες φυτικές ή ορυκτές ύλες για λάξευση
ex	9703	Έργα γλυπτικής, πρωτότυπα, από κάθε ύλη »

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ V

«ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ IIIβ

Τα ελικόπτερα και τα σκάφη που αναφέρονται στο άρθρο 4δ παράγραφος 1

Ελικόπτερα

8802 11	Με βάρος χωρίς φορτίο που δεν υπερβαίνει τα 2 000 kg
8802 12	Με βάρος χωρίς φορτίο που υπερβαίνει τα 2 000 kg

Σκάφη

8901	Επιβατικά πλοία, κρουαζιερόπλοια, οχηματαγωγά (φέρι-μποτ), φορτηγά, φορτηγίδες και παρόμοια πλοία για τη μεταφορά προσώπων ή εμπορευμάτων
8902	Αλιευτικά πλοία. Πλοία-εργοστάσια και άλλα πλοία για την επεξεργασία ή την κονσερβοποίηση των προϊόντων της αλιείας
8903	Θαλαμηγοί (γιοτ) και άλλα πλοία και πλοιάρια αναψυχής ή αθλητισμού. Πλοία με κουπιά και κανό
8904	Πλοία ρυμουλκά και πλοία προωθητικά
8906	Άλλα πλοία, στα οποία περιλαμβάνονται και τα πολεμικά πλοία και τα ναυαγοσωστικά πλοία, άλλα από εκείνα με κουπιά
8907 10	Σχεδίες φουσκωτές »

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ VI

Προστίθενται οι ακόλουθες καταχωρίσεις στο παράρτημα V του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 329/2007, υπό τον τίτλο «Φυσικά πρόσωπα που αναφέρονται στο άρθρο 6 παράγραφος 2 στοιχείο α)»:

«33.	RI Myong Su	Ημερομηνία γέννησης: 1937 Τόπος γέννησης: Myongchon, North Hamgyong	Αντιπρόεδρος της κεντρικής στρατιωτικής επιτροπής του Κορεατικού Εργατικού Κόμματος και αρχηγός επιτελείου των Λαϊκών Ενόπλων Δυνάμεων. Υπό την ιδιότητά του αυτή, ο Ri Myong Su κατέχει κομβική θέση σε ζητήματα εθνικής άμυνας και είναι υπεύθυνος για τη στήριξη ή την προώθηση προγραμμάτων που αφορούν τα πυρηνικά όπλα, τους βαλλιστικούς πυραύλους ή άλλα όπλα μαζικής καταστροφής της ΛΔΚ.
34	SO Hong Chan	Ημερομηνία γέννησης: 30.12.1957 Τόπος γέννησης: Kangwon Αριθ. διαβατηρίου: PD836410105 Ημερομηνία λήξης διαβατηρίου: 27.11.2021	Πρώτος Αναπληρωτής Υπουργός των Λαϊκών Ενόπλων Δυνάμεων, μέλος της κεντρικής στρατιωτικής επιτροπής του Κορεατικού Εργατικού Κόμματος και στρατηγός των Λαϊκών Ενόπλων Δυνάμεων. Υπό την ιδιότητά του αυτή, ο So Hong Chan είναι υπεύθυνος για τη στήριξη ή την προώθηση προγραμμάτων που αφορούν τα πυρηνικά όπλα, τους βαλλιστικούς πυραύλους ή άλλα όπλα μαζικής καταστροφής της ΛΔΚ.
35	WANG Chang Uk	Ημερομηνία γέννησης: 29.5.1960	Υπουργός Βιομηχανίας και Ατομικής Ενέργειας. Υπό την ιδιότητά του αυτή, ο Wang Chang Uk είναι υπεύθυνος για τη στήριξη ή την προώθηση προγραμμάτων που αφορούν τα πυρηνικά όπλα, τους βαλλιστικούς πυραύλους ή άλλα όπλα μαζικής καταστροφής της ΛΔΚ.
36	JANG Chol	Ημερομηνία γέννησης: 31.3.1961 Τόπος γέννησης: Pyongyang Αριθ. διαβατηρίου: 563310042	Πρόεδρος της Κρατικής Ακαδημίας Επιστημών, οργανισμού που έχει ως σκοπό την ανάπτυξη των τεχνολογικών και επιστημονικών ικανοτήτων της ΛΔΚ. Υπό την ιδιότητά του αυτή, ο Jang Chol κατέχει κομβική θέση στην ανάπτυξη των πυρηνικών δραστηριοτήτων της ΛΔΚ και είναι υπεύθυνος για τη στήριξη ή την προώθηση προγραμμάτων που αφορούν τα πυρηνικά όπλα, τους βαλλιστικούς πυραύλους ή άλλα όπλα μαζικής καταστροφής της ΛΔΚ.»